Targi Kielce SA
ul. Zakładowa 1, 25-672 Kielce, Poland
tel. +48 41 365 12 22, fax: +48 41 345 62 61
e-mail: biuro@targikielce.pl
NIP PL / TAX ID: 657 030 98 03
Spółka wpisana do Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy w Kielcach /
Registered in the National Court Register KRS kept by the Distric Court in Kielce:
KRS 0000352242
kapitał zakładowy / share capital 68.519.900,00 PLN

Targi Kielce
exhibition & congress centre

ZGŁOSZENIE DANYCH ZAMAWIAJĄCEGO, UPOWAŻNIENIE DO ZAWIERANIA UMÓW ON-LINE
REGISTRATION OF CONTRACTORS, AUTHORIZATION TO SIGN ON-LINE CONTRACT

Formularz podpisuje i oświadczenie składa osoba uprawniona do reprezentowania Zamawiającego zgodnie z wpisami zawartymi w Krajowym Rejestrze Sądowym (KRS) lub Centralną Ewidencją i Informacją o Działalności Gospodarczej (CEIDG) albo innym właściwym dla Zamawiającego rejestrze
Form and statement are signed by person authorized to prepresent the Contractor according to the entries contained in the National Court Register (KRS) or the Central Register and Information on Economic Activity (CEIDG) or another register which is appropriate for the Contractor

Pełna nazwa firmy (Zamawiający) Full Company Name (Contractor)			
Ulica Street	Kod pocztowy Post Code	Miasto City	Kraj Country
Telefon Phone	Fax	E-mail	
Adres strony internetowej Website		NIP EU VAT Id. No	
Osoba uprawniona do reprezentowania Zamawiającego (Prezes Zarządu, członek Zarządu, właściciel, prokurent) Person representing the Contractor (General Manager, member of the board, owner, proxy)			

☐ KRS, nr*: _____

☐ Centralna Ewidencja Działalności Gospodarczej* _____

☐ Inne, jakie?* _____

*Company registration no *(polish exhibitors only)*

UPOWAŻNIENIE / AUTHORIZATION

Działając, jako osoba uprawniona do reprezentowania Zamawiającego upoważniam Pana/Panią
Acting as the Ordering Party representative, I hereby authorise Mr / Ms

.....
(imię i nazwisko, stanowisko / full name, position)

do zawierania w imieniu i na rzecz Zamawiającego umów z Targami Kielce, w tym ich zmiany, składania zamówień i innych oświadczeń w związku uczestnictwem Zamawiającego w targach, w tym składania oświadczeń przy zastosowaniu formularzy udostępnionych przez Targi Kielce w formie elektronicznej za pośrednictwem portalu Wystawcy.
to conclude contracts with Targi Kielce on behalf of and for the Ordering Party. The authorisation includes making amendments to contracts, placing orders and other statements in connection with the Ordering Party's participation in the trade fair. The authorisation includes making statements with the use of the forms provided by Targi Kielce in electronic form via the Exhibitor's portal.

Dane kontaktowe do ww. osoby / contact details for the above-mentioned persons:

Telefon Phone	E-mail

Wyrażam zgodę na wystawianie w formie elektronicznej i udostępnianie za pośrednictwem portalu Wystawca dokumentów związanych z naszymi zgłoszeniami uczestnictwa w targach i zamówieniami usług targowych (potwierdzenia zgłoszenia uczestnictwa, faktur, innych dokumentów) oraz otrzymywanie drogą elektroniczną informacji o wystawianiu tych dokumentów. Akceptuje Regulamin portalu Wystawcy.
Potwierdzam, że miejscem udostępnienia ww. dokumentów będzie indywidualne konto Zamawiającego założone przez Targi Kielce w portalu Wystawcy. Za datę doręczenia ww. dokumentów uznaje się datę wysyłki przez Targi Kielce informacji o zamieszczeniu dokumentów na koncie Zamawiającego w portalu Wystawcy.
Wysyłka następować będzie na wskazany powyżej adres e-mail.
Zobowiązuję się przyjmować dokumenty, o których mowa powyżej, w formie papierowej w przypadku, gdy przeszkody formalne lub techniczne po stronie Targów Kielce uniemożliwią ich wystawienie i udostępnienie w formie elektronicznej.
Pełnomocnictwo obejmuje także prawo do akceptacji dokumentów niezbędnych do udziału w imprezach, w tym regulaminu dla uczestników targów, a w przypadku zainteresowania udziałem w konkursie – także regulaminy tych konkursów udostępnione na stronie www.
I hereby consent to the electronic issuance of documents related to our: trade fair registration, trade fair services orders (trade fair registration confirmations, invoices, other documents). I consent to receive electronic information about the these documents issuance via the Exhibitor portal. I hereby accept Rules and regulations of the Exhibitor's portal.
I confirm that the above-specified documents will be made available at the Ordering Party's personal account established by Targi Kielce at the TK Exhibitor's portal. The date Targi Kielce notifies the Ordering Party about making the documents available at the Ordering Party's account in the Exhibitor's portal shall be deemed the service date for the above-specified documents.
The notification will be sent to the e-mail address indicated above.
I undertake to accept the documents referred to above in a printed form should formal or technical obstacles make it impossible for Targi Kielce to issue and make the documents available in electronic form.
A power of attorney also includes the authorisation to accept the documents necessary to participate in the events, including Rules and regulations for trade fair participants. In the case of interest in the competition participation, the authorisation also includes the Rules and Regulations of these competitions, available on the website.

.....
Pieczęć Zamawiającego / Contractor's stamp

.....
Data, podpis osoby uprawnionej do reprezentowania Zamawiającego
Date, signature of the authorized person